

ÓLAVSØKU- TILBOÐ

SAMSUNG MIKROOVNAR

14 litrar, 650 watt

EINANS **1.590,-**

SAMSUNG 20" sjónvørp

v/ fjarst.

EINANS **3.900,-**

SAMSUNG Videomaskina VK300

v/ Slow/motion og fjarstýring

EINANS **2.950,-**

SAMSUNG Radio

v/ dup. banduppt.

EINANS **550,-**

PHILIPS SOUND MACHINE

AZ8404 V/CD, 100 watt

og fjarstýring (fyrr 4.240)

EINANS **2.950,-**

LUMMARADIO prísir frá **150,-**

WALKMAN prísir frá **185,-**

marstein

Árvegur - tlf. 11305 - 11300

500 m² grundøki í Havn

Liggur mitt í býnum, tó í grønum umhvørvi við blindan veg – til sølu um hóskaði boð fæst.

Tlf. 11931

Upp á gólv í Álakeri

Um tað stendur upp til Havnar Róðrarfelag, so endar Ólavssøkan ikki í ótíð.

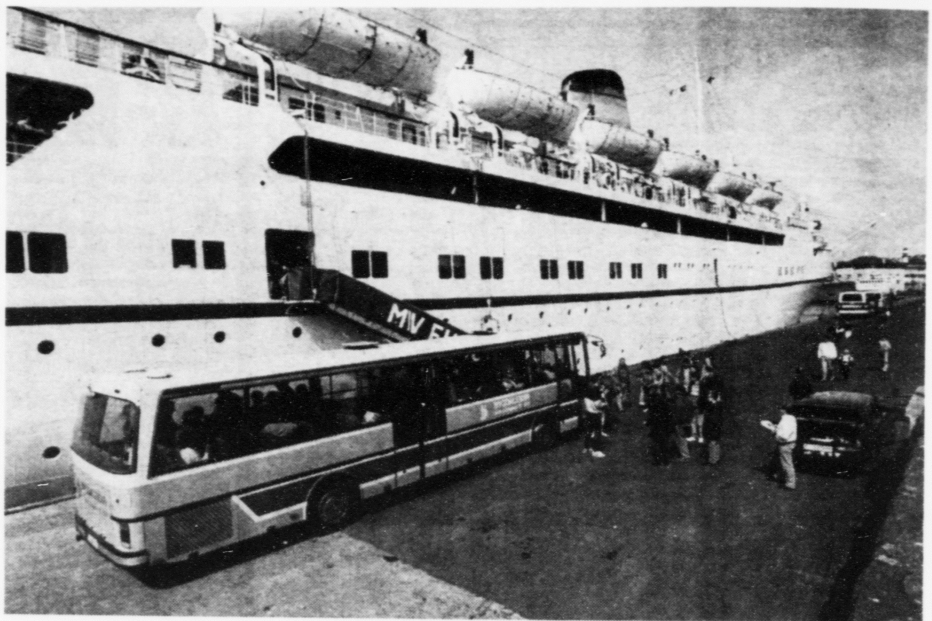
Í hvussu er fer dansurin at ganga triðja Ólavssøkuvöld kl. 22 í Álakeri, har Havnar Róðrarfelag hevur út- og uppi-bygd høli, ið kunnu geva allarbestu umstøður til fýroyskan dans.

Hetta er ikki fyrsti fýroyski dansurin, ið verð-

ur í róðrameystinum. Í vár varð roynt at hava fýroyskan dans annað páskakvöld, og hann eydnaðist so mikið væl, at avgjört varð at royna aftur nú á Ólavssøku.

Í stuttum tíðindaskrivi sigur Havnar Róðrarfelag seg vóna, at fólk fara at taka væl undir við hesum tiltaki friggjakvöldið.

hj.



Mong ferðaskip koma á Havnina

Hetta er tíðin, tá Føroyar og kanska serliga høvudsstaðurin, fáa vitjan av mongum ferðaskipum, ið eru á sokallaðum rundferðum í Atlantshavi.

Fríggjadagin kom russiska skipið Astra á Havnina við 230 ferðafólkum. Tað er týska felagið Neckermann,

ið rekur hetta skip. Hetta er eitt felag, ið eigur eina stóra handelsketu í Týsklandi, og vóru tað kundar hjá teimum – vanliga fólk – ið var við hesa ferðina.

Hoyviking Tours í Hoyvík við Sigurði Simonsen skipaði fyri fleiri bussferðum, meðan gestirnir vóru

her, og eitt nú varð tað góða veðrið sunnudagin brúkt til útferðir norðurtil Kvívíkur og Kollafjørð.

Sama felag leigar og rekur eisini Maxim Gorkij og Fedor Dostojevskij.

Tey bæði skipini koma á Havnina leygardagin 21. august, so tá fáa vit úr at gera við at fyrirreika ferðir, greiðir Sigurð Simonsen frá. – Tibetur er tað tó so, at annað kemur um morgunin og verður liggjandi allan dagin, meðan hitt ikki kemur fyrr enn seinnapartin. So verður tað eitt sindur lættari at taka sær av mongu ferðafólkunum, ið tá eru við.

Umframt hesi, so verður eisini vitjan av fleiri øðrum ferðaskipum hendaðvegin. Ólavssøkaftan kemur grikska skipið Amerikanis á Klaksvík um morgunin og fer avstað aftur seinnapartin. Og týsdagin 10. august kemur portugisiska Funchal á Havnina. Hesaferð eru tað onglendingar, ið skipa fyrri – skipið hevur verið í Føroyum tvær reisir fyrr í ár. Eina viku seinni kemur eitt aftrat til Føroya, ið eitur Polaris.

hj.



Sigurð Simonsen (høgrumegin) skipar við felagi sínum Hoyviking Tours fyri bussferðum fyri ferðafólk, ið koma hendaðvegin við ferðaskipum, ið eru á rundferð í Atlantshavi, eitt nú russiska Astra (størra myndin) Mynd: Kalmar

Bygðarhúsið í Hósvík

Bygðarhúsið í Hósvík verður leigað til ymisk endamál, s.s. bingo, brúðleyp, veitslur, fundarvirksemi o.m.a. Borðreiðast kann fyrri uml. 300 fólkum. Fáid nærri at vita við at ringja

tlf. 22368

Amnesty International

Skrivstovan í Vágshotni er opin mánadag, mikudag og fríggjadag kl. 11–16. Tlf. 15816.